Ⓔ **Consejo para un correcto montaje del kit:** No apretar los tornillos del todo hasta asegurarse que el KIT esté correctamente colocado y alineado.

ⒼⒷ ***Advice for correct fitting of the kit:*** *Do not fully tighten the screws until it is ensured that the KIT is correctly attached and aligned.*

Ⓕ **Conseil pour un montage correct du kit:** Ne pas serrer les vis avant d'être sûr que le Kit est correctement monté et ajusté.

Ⓓ ***Hinweis für einen korrekten Einbau des Bausatzes:*** *Ziehen Sie die Schrauben nicht ganz fest, bevor Sie sich nicht vergewissert haben, daß der Bausatz korrekt eingestellt und ausgerichtet ist.*

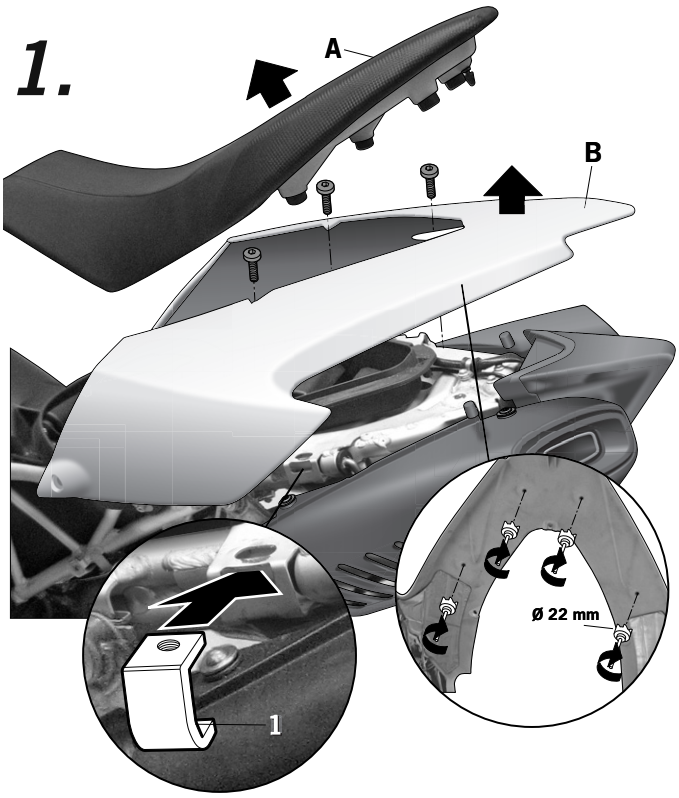
Ⓘ **Consiglio per un montaggio corretto del kit:** Non stringere del tutto le viti finché non si è controllato che il Kit è situato e allineato correttamente.

APRILIA DORSODURO 1200 '11

KIT TOPMASTER

AODR11ST

1.



Ⓔ Abrir el asiento trasero (A). Desmontar el carenado trasero (B). Realizamos los 4 agujeros marcados a Ø22 (Nota: ir realizando de Ø inferiores hasta llegar al Ø22). Posicionamos las escuadras (1) y las sujetamos con la ayuda de un poco de cinta adhesiva.

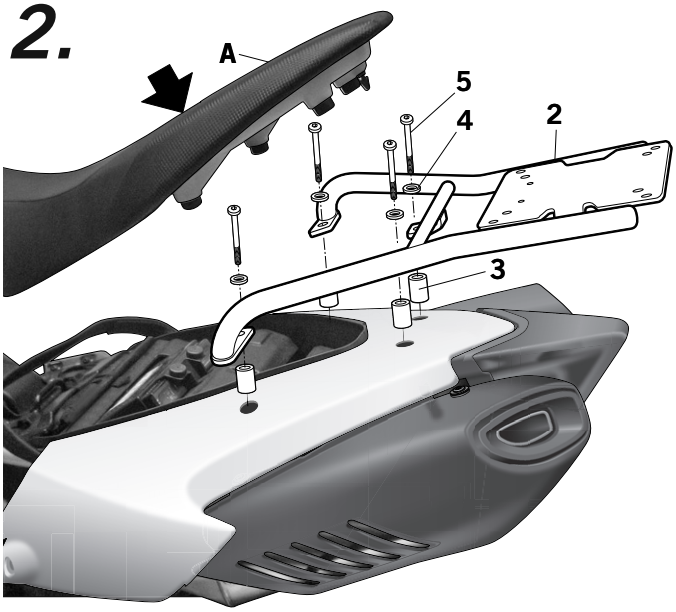
ⒼⒷ *Open the posterior seat (A). Disassemble rear fairing (B). Make the 4 holes of Ø22 (OBS: but making several holes of inferior diameters until achieve Ø22). Put the squares (1) and tighten it by means of rubber stickers.*

Ⓕ Ouvrir le siège (A). Démonter le carénage arrière (B). Faire les 4 trous marqués à Ø22 (Remarque: mais en faisant divers trous de diamètre plus petite jusqu'à arriver à Ø18). Placer les équerres (1) en les ajustant au moyen du ruban adhésif.

Ⓓ *Hintenern Sitz (A) öffnen. Demontieren Heckverkleidung (B). Nehmen die 4 löcher Ø22 (Obs: es wird empfohlen, keine zu machen Ø18 Löcher). Legen Sie die Quadrate (1) und ziehen Sie mit Hilfe von Klebeband.*

Ⓘ Aprire il sedile posteriore (A). Smontare il carenato posteriore (B). Fare quattro buchi da Ø22 (Si raccomanda aumentare progressivamente fino Ø18). Collocare i squadri (1) ed le fissamo mediante adesivi.

2.



Ⓔ Montamos el carenado trasero (B). Montar el soporte KIT TOP (2) y fijarlo mediante las escuadras (1), los distanciadores (3), las arandelas (4) y los tornillos (5). Cerrar el asiento (A).

ⒼⒷ *Assemble the rear fairing (B). Assembly the KIT TOP support (2) and tighen it by means of the squares (1), the spacers (3), the washers (4) and the nuts (5). Close the seat (A).*

Ⓕ Monter le carénage arrière (B). Monter le support KIT TOP (2) l'arrangeant au moyen des équerres (1), des entretoises (3), des rondelles (4) et des écrous (5). Fermer le siège (A).

Ⓓ *Montieren Heckverkleidung (B). Montieren KIT TOP support (2) und ziehen Sie durch die Quadrate (1), mit den Abstandhaltern (3), den Unterlegscheiben (4) und der Schrauben (5). Sitz (A) schließen.*

Ⓘ Montare il carenato posteriore (B). Montare il supporto KIT TOP (2) e fissare mediante la squadra (1), i distanziatori (3), le rondelle (4) ed i dadi (5). Chiudere il sedile (A).

COMPONENTES / *PARTS* / COMPOSANTES / *EINZELBAUTEILE* / COMPONENTI:

Pos.	Ref.		Cant.	
1	261381		2	Escuadra soporte - *Square support* - Equerre support - *Quadrate support* - Squadra supporto
2	261380		1	KIT TOP
3	261072		4	Distanciador Ø20 Ø9 x 32 - *Spacer* - Entre-toise - *Abstandshalter* - Distanziatore
4	303020		4	Arandela Ø8 - *Washer* - Rondelle - *Scheibe* - Rondella
5	304170		4	Tornillo M8x60 DIN 7380 - *Screw* - Vis - *Schraube* - Vite

SHAD

REF. 500479
Edición 1ª